

Geschäftsverteilungsplan der Technischen Beschwerdekammern für das Jahr 2021

Das Präsidium,

nach Regel 12b Absatz 4 der
Ausführungsordnung zum
Europäischen Patentübereinkommen,
in der Fassung des
Änderungsbeschlusses durch
Entscheidung CA/D 6/16 vom
30. Juni 2016 des Verwaltungsrats, in
Kraft getreten am 1. Juli 2016 (siehe
ABI. EPA 2016, A100),

gestützt auf Artikel 1 Absatz 1 der
Verfahrensordnung der
Beschwerdekammern,

erlässt folgenden Geschäfts-
verteilungsplan:

Artikel 1 Verteilung der Beschwerden auf die Technischen Beschwerdekammern

(1) Die Beschwerden werden auf der
Grundlage der der Anmeldung oder
dem Patent im Zeitpunkt der Be-
schwerdeeinlegung zugewiesenen
Hauptklassifikation gemäß der
Internationalen Patentklassifikation
auf die Kammern wie folgt verteilt:

Beschwerdekammer 3.2.01

A24 (ausg. B15);
A43 (ausg. D); A44-45;
A47B, C, F, G;
B23;
B60 (ausg. L, M); B61 (ausg. L);
B62 (ausg. B, M); B63-64;
B66 (ausg. B);
E01C19, 23;
F21

Beschwerdekammer 3.2.02

A61 (ausg. B1 Beschwerden
Txxxx/15, Txxxx/16, Txxxx/17,
Txxxx/18, C, F, K, L, M25 ausg.
Beschwerden Txxxx/15, Txxxx/16,
Txxxx/17, Txxxx/18, N, P, Q)

Beschwerdekammer 3.2.03

B21B; B22;
C10B; C23;
E01 (ausg. C19, C23);
E02-04, 21, 99;
F22; F23 (ausg. N); F24-28;
F41 (ausg. G); F42

Beschwerdekammer 3.2.04

A01 (ausg. H, K67, N); A21 (ausg. D);
A22; A23N;

Business distribution scheme of the Technical Boards of Appeal for the year 2021

The Presidium,

pursuant to Rule 12b, paragraph 4, of
the Implementing Regulations of the
European Patent Convention, as
amended by decision CA/D 6/16 of
the Administrative Council of
30 June 2016, which entered into
force on 1 July 2016 (see OJ EPO
2016, A100),

having regard to Article 1,
paragraph 1, of the Rules of
Procedure of the Boards of Appeal,

hereby adopts the following business
distribution scheme:

Article 1 Allocation of appeals to the Technical Boards of Appeal

(1) Appeals shall be allocated to the
Boards on the basis of the main
classification of the International
Patent Classification attributed to the
application or patent at the time of
filing of the appeal as follows:

Board of Appeal 3.2.01

A24 (exc. B15);
A43 (exc. D); A44-45;
A47B, C, F, G;
B23;
B60 (exc. L, M); B61 (exc. L);
B62 (exc. B, M); B63-64;
B66 (exc. B);
E01C19, 23;
F21

Board of Appeal 3.2.02

A61 (exc. B1 appeals Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18,
C, F, K, L, M25 exc. appeals
Txxxx/15, Txxxx/16, Txxxx/17,
Txxxx/18, N, P, Q)

Board of Appeal 3.2.03

B21B; B22;
C10B; C23;
E01 (exc. C19, C23);
E02-04, 21, 99;
F22; F23 (exc. N); F24-28;
F41 (exc. G); F42

Board of Appeal 3.2.04

A01 (exc. H, K67, N); A21 (exc. D);
A22; A23N;

Plan de répartition des affaires des chambres de recours techniques pour l'année 2021

Le Praesidium,

conformément à la règle 12ter,
paragraphe 4, du règlement
d'exécution de la Convention sur
le brevet européen, tel que modifié par
la décision CA/D 6/16 du Conseil
d'administration du 30 juin 2016, qui
est entrée en vigueur le 1^{er} juillet 2016
(cf. JO OEB 2016, A100),

vu l'article premier, paragraphe 1
du règlement de procédure des
chambres de recours,

arrête le plan de répartition des
affaires suivant :

Article 1er Attribution des recours aux chambres de recours techniques

(1) Les recours sont attribués aux
chambres suivant la classe principale
selon la Classification internationale
des brevets telle qu'affectée au brevet
ou à la demande en cause au moment
de la formation du recours de la façon
suivante :

Chambre de recours 3.2.01

A24 (sauf B15) ;
A43 (sauf D) ; A44-45 ;
A47B, C, F, G ;
B23 ;
B60 (sauf L, M) ; B61 (sauf L) ;
B62 (sauf B, M) ; B63-64 ;
B66 (sauf B) ;
E01C19, 23 ;
F21

Chambre de recours 3.2.02

A61 (sauf B1 recours Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18,
C, F, K, L, M25 sauf recours
Txxxx/15, Txxxx/16, Txxxx/17,
Txxxx/18, N, P, Q)

Chambre de recours 3.2.03

B21B ; B22 ;
C10B ; C23 ;
E01 (sauf C19, C23) ;
E02-04, 21, 99 ;
F22 ; F23 (sauf N) ; F24-28 ;
F41 (sauf G) ; F42

Chambre de recours 3.2.04

A01 (sauf H, K67, N) ; A21 (sauf D) ;
A22 ; A23N ;

A43D; A47 (ausg. B, C, F, G);
A62 (ausg. D); A63, 99;
F02; F03 (ausg. H); F04

Beschwerdekammer 3.2.05

B29, 31, 41-44 (ausg. B42D
Beschwerden Txxxx/18, Txxxx/19,
Txxxx/20);
B65H; B99;
F15; F16J-T; F17

Beschwerdekammer 3.2.06

A41-42, 46; A61F13-17;
B62B, M; B66B, 68;
C40B60;
D01 (ausg. C, F); D02-05;
D06 (ausg. L-Q); D07, 99;
F01

Beschwerdekammer 3.2.07

B02; B03 (ausg. D); B04-05;
B07 (ausg. C); B08-09, 24-26;
B27 (ausg. K); B28, 30, 33;
B65 (ausg. H); B67;
C03B; C13B5, 15; C14B;
D21 (ausg. C, H)

Beschwerdekammer 3.2.08

A61B1 (nur Beschwerden Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18);
A61C, F (ausg. 13-17);
A61M25 (nur Beschwerden Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18);
B21 (ausg. B);
E05-06;
F16B-H; F99

Beschwerdekammer 3.3.01

A21D; A24B15;
A61K31, 35, 36, 41, 45, 48;
A61P;
C13 (ausg. B5, 15);
G01N33

Beschwerdekammer 3.3.02

A01N;
B01D53/00-53/24, D61-71;
C07 (ausg. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
C09B, D; C10 (ausg. B, G, J, L);
C12 (ausg. M, N, P, Q);
C40B40/00, 40/04, 40/16, 80/00,
99/00; C99

Beschwerdekammer 3.3.03

C08 (ausg. J); C40B20/02, 40/12,
40/14

Beschwerdekammer 3.3.04

A01H; A01K67; A61K38, 39;
C07K1, 2, 14-19; C12N15/82-15/84

Beschwerdekammer 3.3.05

A62D;
B01 (ausg. D53/00-53/24, D61-71;
F17; J19-49); B03D; B27K;
C01-02; C03C; C04-06; C21; C22;
C25; C30; C40B40/18;
H01M

A43D; A47 (exc. B, C, F, G);
A62 (exc. D); A63, 99;
F02; F03 (exc. H); F04

Board of Appeal 3.2.05

B29, 31, 41-44 (exc. B42D appeals
Txxxx/18, Txxxx/19, Txxxx/20);
B65H; B99;
F15; F16J-T; F17

Board of Appeal 3.2.06

A41-42, 46; A61F13-17;
B62B, M; B66B, 68;
C40B60;
D01 (exc. C, F); D02-05;
D06 (exc. L-Q); D07, 99;
F01

Board of Appeal 3.2.07

B02; B03 (exc. D); B04-05;
B07 (exc. C); B08-09, 24-26;
B27 (exc. K); B28, 30, 33;
B65 (exc. H); B67;
C03B; C13B5, 15; C14B;
D21 (exc. C, H)

Board of Appeal 3.2.08

A61B1 (only appeals Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18);
A61C, F (exc. 13-17);
A61M25 (only appeals Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18);
B21 (exc. B);
E05-06;
F16B-H; F99

Board of Appeal 3.3.01

A21D; A24B15;
A61K31, 35, 36, 41, 45, 48;
A61P;
C13 (exc. B5, 15);
G01N33

Board of Appeal 3.3.02

A01N;
B01D53/00-53/24, D61-71;
C07 (exc. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
C09B, D; C10 (exc. B, G, J, L);
C12 (exc. M, N, P, Q);
C40B40/00, 40/04, 40/16, 80/00,
99/00; C99

Board of Appeal 3.3.03

C08 (exc. J); C40B20/02, 40/12,
40/14

Board of Appeal 3.3.04

A01H; A01K67; A61K38, 39;
C07K1, 2, 14-19; C12N15/82-15/84

Board of Appeal 3.3.05

A62D;
B01 (exc. D53/00-53/24, D61-71;
F17; J19-49); B03D; B27K;
C01-02; C03C; C04-06; C21; C22;
C25; C30; C40B40/18;
H01M

A43D ; A47 (sauf B, C, F, G) ;
A62 (sauf D) ; A63, 99 ;
F02 ; F03 (sauf H) ; F04

Chambre de recours 3.2.05

B29, 31, 41-44 (sauf B42D recours
Txxxx/18, Txxxx/19, Txxxx/20) ;
B65H ; B99 ;
F15 ; F16J-T ; F17

Chambre de recours 3.2.06

A41-42, 46 ; A61F13-17 ;
B62B, M ; B66B, 68 ;
C40B60 ;
D01 (sauf C, F) ; D02-05 ;
D06 (sauf L-Q) ; D07, 99 ;
F01

Chambre de recours 3.2.07

B02 ; B03 (sauf D) ; B04-05 ;
B07 (sauf C) ; B08-09, 24-26 ;
B27 (sauf K) ; B28, 30, 33 ;
B65 (sauf H) ; B67 ;
C03B ; C13B5, 15 ; C14B ;
D21 (sauf C, H)

Chambre de recours 3.2.08

A61B1 (seulement recours Txxxx/15,
Txxxx/16, Txxxx/17, Txxxx/18) ;
A61C, F (sauf 13-17) ;
A61M25 (seulement recours
Txxxx/15, Txxxx/16, Txxxx/17,
Txxxx/18) ;
B21 (sauf B) ;
E05-06 ;
F16B-H ; F99

Chambre de recours 3.3.01

A21D ; A24B15 ;
A61K31, 35, 36, 41, 45, 48 ;
A61P ;
C13 (sauf B5, 15) ;
G01N33

Chambre de recours 3.3.02

A01N ;
B01D53/00-53/24, D61-71 ;
C07 (sauf B, C, H21 ; K1, 2, 14-19) ;
C09B, D ; C10 (sauf B, G, J, L) ;
C12 (sauf M, N, P, Q) ;
C40B40/00, 40/04, 40/16, 80/00,
99/00 ; C99

Chambre de recours 3.3.03

C08 (sauf J) ; C40B20/02, 40/12,
40/14

Chambre de recours 3.3.04

A01H ; A01K67 ; A61K38, 39 ;
C07K1, 2, 14-19 ; C12N15/82-15/84

Chambre de recours 3.3.05

A62D ;
B01 (sauf D53/00-53/24, D61-71 ;
F17 ; J19-49) ; B03D ; B27K ;
C01-02 ; C03C ; C04-06 ; C21 ; C22 ;
C25 ; C30 ; C40B40/18 ;
H01M

Beschwerdekammer 3.3.06

B01F17; B01J19-49; B32;
C09C; C10G, J, L; C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;
G03C

Beschwerdekammer 3.3.07

A61K7/00-7/38 (ausg. 7/11-7/135);
A61K8 (soweit die Neben-
klassifizierung A61Q1/00-5/04,
5/12-11/02, 15, 90 ist);
A61K 6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Beschwerdekammer 3.3.08

C07H21; C12M, N (ausg.
N15/82-15/84); P, Q;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Beschwerdekammer 3.3.09

A23 (ausg. N);
C08J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Beschwerdekammer 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (soweit die Neben-
klassifizierung A61Q5/06-5/10, 13,
17, 19 ist);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19;
C07B, C; C09 (ausg. B, C, D);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Beschwerdekammer 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K (ausg. 9); G09
(ausg. B, F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (ausg. F, G, K)

Beschwerdekammer 3.4.02

B81-82;
G01B-N (ausg. N33); G01Q; G01W;
G02;
H05G

Beschwerdekammer 3.4.03

B06;
B42D (nur Beschwerden Txxxx/18,
Txxxx/19, Txxxx/20);
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (ausg. C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G06F17/60 (nur
Beschwerden Txxxx/15, Txxxx/16),
G06Q (nur Beschwerden Txxxx/15,
Txxxx/16);
G07 (ausg. B); G09B, F, G;
H01C, G, J, L (ausg. 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (ausg. 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Beschwerdekammer 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F17/60 (ausg. Beschwerden

Board of Appeal 3.3.06

B01F17; B01J19-49; B32;
C09C; C10G, J, L; C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;
G03C

Board of Appeal 3.3.07

A61K7/00-7/38 (exc. 7/11-7/135);
A61K8 (in so far as the
supplementary classification is
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90);
A61K6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Board of Appeal 3.3.08

C07H21; C12M, N (exc.
N15/82-15/84); P, Q;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Board of Appeal 3.3.09

A23 (exc. N);
C08J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Board of Appeal 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (in so far as the
supplementary classification is
A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19;
C07B, C; C09 (exc. B, C, D);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Board of Appeal 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K (exc. 9); G09
(exc. B, F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (exc. F, G, K)

Board of Appeal 3.4.02

B81-82;
G01B-N (exc. N33); G01Q; G01W;
G02;
H05G

Board of Appeal 3.4.03

B06;
B42D (only appeals Txxxx/18,
Txxxx/19, Txxxx/20);
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (exc. C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G06F17/60 (only
appeals Txxxx/15, Txxxx/16), G06Q
(only appeals Txxxx/15, Txxxx/16);
G07 (exc. B); G09B, F, G;
H01C, G, J, L (exc. 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (exc. 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Board of Appeal 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F17/60 (exc. appeals Txxxx/15,

Chambre de recours 3.3.06

B01F17; B01J19-49; B32;
C09C; C10G, J, L; C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;
G03C

Chambre de recours 3.3.07

A61K7/00-7/38 (sauf 7/11-7/135);
A61K8 (pour autant que la
classification supplémentaire soit
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90);
A61K6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Chambre de recours 3.3.08

C07H21; C12M, N (sauf
N15/82-15/84); P, Q;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Chambre de recours 3.3.09

A23 (sauf N);
C08J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Chambre de recours 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (pour autant que la
classification supplémentaire soit
A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19;
C07B, C; C09 (sauf B, C, D);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Chambre de recours 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K (sauf 9); G09
(sauf B, F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (sauf F, G, K)

Chambre de recours 3.4.02

B81-82;
G01B-N (sauf N33); G01Q; G01W;
G02;
H05G

Chambre de recours 3.4.03

B06;
B42D (seulement recours Txxxx/18,
Txxxx/19, Txxxx/20);
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (sauf C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G06F17/60
(seulement recours Txxxx/15,
Txxxx/16), G06Q (seulement recours
Txxxx/15, Txxxx/16);
G07 (sauf B); G09B, F, G;
H01C, G, J, L (sauf 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (sauf 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Chambre de recours 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F17/60 (sauf recours Txxxx/15,

Txxxx/15, Txxxx/16),
G06Q (ausg. Beschwerden Txxxx/15,
Txxxx/16)

Beschwerdekammer 3.5.02

B07C; B60L, M;
F23N; F41G;
G04; G07B (ausg. 15); G08 (ausg. G);
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (ausg. S), 03 (ausg. M), 99;

Beschwerdekammer 3.5.03

G05;
H04 (ausg. L 1-27, N)

Beschwerdekammer 3.5.04

G06T;
H04N

Beschwerdekammer 3.5.05

B61L;
G06F3, 19; G07B15; G08G; G16;
H04L (ausg. 29)

Beschwerdekammer 3.5.06

G06 (ausg. F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17,
19, 30, 40, K, Q, T); G06K9

Beschwerdekammer 3.5.07

G06F11, 12, 13, 15, 16, 17 (ausg. 60),
30, 40; G11;
H03M.

(2) Ist wegen des technischen Inhalts einer Beschwerde ihre von dem Absatz 1 abweichende Verteilung geboten, so bemühen sich die Vorsitzenden der betroffenen Kammern um eine einvernehmliche Lösung. Kommt sie nicht zustande, entscheidet das Präsidium.

Artikel 2

Zuweisung der Mitglieder zu den Technischen Beschwerdekammern

Die Mitglieder der einzelnen Technischen Beschwerdekammern sind: ¹

Beschwerdekammer 3.2.01

V: Giovanni Pricolo
TM: Juan José de Acha González
TM: Michael Geisenhofer
TM: Hartwich Geuss*
TM: Sophie Mangin
TM: Winfried Marx
TM: Claudio Narcisi
TM: Vincenzo Vinci
TM: Andrea Wagner
RM: Sofía Fernández de Córdoba
RM: Peter Guntz
RM: Aurélie Jimenez

Txxxx/16), G06Q (exc. appeals
Txxxx/15, Txxxx/16)

Board of Appeal 3.5.02

B07C; B60L, M;
F23N; F41G;
G04; G07B (exc. 15); G08 (exc. G);
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (exc. S), 03 (exc. M), 99;

Board of Appeal 3.5.03

G05;
H04 (exc. L 1-27, N)

Board of Appeal 3.5.04

G06T;
H04N

Board of Appeal 3.5.05

B61L;
G06F3, 19; G07B15; G08G; G16;
H04L (exc. 29)

Board of Appeal 3.5.06

G06 (exc. F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17,
19, 30, 40, K, Q, T); G06K9

Board of Appeal 3.5.07

G06F11, 12, 13, 15, 16, 17 (exc. 60),
30, 40; G11;
H03M.

(2) If because of the technical content of an appeal it is appropriate to allocate it otherwise than as provided by paragraph 1, the Chairmen of the Boards concerned shall endeavour to reach agreement on the allocation, failing which the Presidium shall decide.

Article 2

Allocation of members to the Technical Boards of Appeal

The members of the individual Technical Boards of Appeal are: ¹

Board of Appeal 3.2.01

Ch: Giovanni Pricolo
TM: Juan José de Acha González
TM: Michael Geisenhofer
TM: Hartwich Geuss*
TM: Sophie Mangin
TM: Winfried Marx
TM: Claudio Narcisi
TM: Vincenzo Vinci
TM: Andrea Wagner
LM: Sofía Fernández de Córdoba
LM: Peter Guntz
LM: Aurélie Jimenez

Txxxx/16), G06Q (sauf recours
Txxxx/15, Txxxx/16)

Chambre de recours 3.5.02

B07C; B60L, M;
F23N; F41G;
G04; G07B (sauf 15); G08 (sauf G);
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (sauf S), 03 (sauf M), 99;

Chambre de recours 3.5.03

G05;
H04 (sauf L 1-27, N)

Chambre de recours 3.5.04

G06T;
H04N

Chambre de recours 3.5.05

B61L;
G06F3, 19; G07B15; G08G; G16;
H04L (sauf 29)

Chambre de recours 3.5.06

G06 (sauf F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17,
19, 30, 40, K, Q, T); G06K9

Chambre de recours 3.5.07

G06F11, 12, 13, 15, 16, 17 (sauf 60),
30, 40; G11;
H03M.

(2) Si, du fait du contenu technique du recours, il apparaît nécessaire ou opportun de ne pas l'attribuer selon les dispositions du paragraphe 1, les présidents de chambre concernés prennent la décision d'un commun accord, faute de quoi la décision est prise par le Praesidium.

Article 2

Attribution des membres aux chambres de recours techniques

Les membres de chacune des chambres de recours techniques sont : ¹

Chambre de recours 3.2.01

P : Giovanni Pricolo
MT : Juan José de Acha González
MT : Michael Geisenhofer
MT : Hartwich Geuss*
MT : Sophie Mangin
MT : Winfried Marx
MT : Claudio Narcisi
MT : Vincenzo Vinci
MT : Andrea Wagner
MJ : Sofía Fernández de Córdoba
MJ : Peter Guntz
MJ : Aurélie Jimenez

¹ Der Vorsitzende ist mit (V) gekennzeichnet, der Stellvertreter des Vorsitzenden mit einem Stern (*), die technisch vorgebildeten Mitglieder mit (TM) und die rechtskundigen Mitglieder mit (RM).

¹ The Chairman is indicated by (Ch), the Chairman's deputy is indicated by an asterisk (*), technically qualified members by (TM) and legally qualified members by (LM).

¹ Le président est indiqué par (P), le suppléant du président est indiqué par un astérisque (*), les membres techniciens par (MT), les membres juristes par (MJ).

RM: Olga Loizou

Beschwerdekammer 3.2.02

V: Marco Alvazzi Delfrate
TM: Stephanie Böttcher
TM: David Ceccarelli*
TM: Samuel Dennler
TM: Axel Martinez Möller
TM: Mario Stern
RM: Nikolaus Obrovski
RM: Yvonne Podbielski
RM: Christof Schmidt

Beschwerdekammer 3.2.03

V: Christoph Herberhold
TM: Rafael Baltanás Y Jorge
TM: Vincent Bouyssy
TM: Christopher Donnelly*
TM: Bernd Goers
TM: Bernhard Miller
TM: Guy Patton
RM: Eleni Kossonakou
RM: Nikolaus Obrovski
RM: Dorothea Prietzel-Funk

Beschwerdekammer 3.2.04

V: Albert de Vries
TM: Sabine Hillebrand
TM: Christian Kujat
TM: Gabriel Martin González
TM: Sylvain Oechsner de Coninck
TM: Jonathan Wright
RM: Tamás Bokor
RM: Christopher Heath*
RM: Wim van der Eijk

Beschwerdekammer 3.2.05

V: Philipp Lanz
TM: Matthias Holz
TM: Oliver Randl*
TM: Bettina Spitzer
TM: Tom Vermeulen
RM: Anna Bacchin
RM: Claus-Peter Brandt
RM: Theodora Karamanli

Beschwerdekammer 3.2.06

V: Michael Harrison
TM: Pedro Cipriano
TM: Markus Dorfstätter
TM: Martin Hannam
TM: Thomas Rosenblatt*
RM: Claes Almborg
RM: Jeannine Hoppe
RM: Eleni Kossonakou
RM: Wilhelm Ungler

Beschwerdekammer 3.2.07

V + RM: Ingo Beckedorf
TM: Anja Beckman
TM: Vincenzo Bevilacqua
TM: Antonio Cano Palmero
TM: Benjamin Paul
TM: Andrea Pieracci*
TM: Konstantinos Poalas
TM: Stephanie Watson
RM: Claus-Peter Brandt
RM: Robert Cramer

Beschwerdekammer 3.2.08

V: Paola Acton

LM: Olga Loizou

Board of Appeal 3.2.02

Ch: Marco Alvazzi Delfrate
TM: Stephanie Böttcher
TM: David Ceccarelli*
TM: Samuel Dennler
TM: Axel Martinez Möller
TM: Mario Stern
LM: Nikolaus Obrovski
LM: Yvonne Podbielski
LM: Christof Schmidt

Board of Appeal 3.2.03

Ch: Christoph Herberhold
TM: Rafael Baltanás Y Jorge
TM: Vincent Bouyssy
TM: Christopher Donnelly*
TM: Bernd Goers
TM: Bernhard Miller
TM: Guy Patton
LM: Eleni Kossonakou
LM: Nikolaus Obrovski
LM: Dorothea Prietzel-Funk

Board of Appeal 3.2.04

Ch: Albert de Vries
TM: Sabine Hillebrand
TM: Christian Kujat
TM: Gabriel Martin González
TM: Sylvain Oechsner de Coninck
TM: Jonathan Wright
LM: Tamás Bokor
LM: Christopher Heath*
LM: Wim van der Eijk

Board of Appeal 3.2.05

Ch: Philipp Lanz
TM: Matthias Holz
TM: Oliver Randl*
TM: Bettina Spitzer
TM: Tom Vermeulen
LM: Anna Bacchin
LM: Claus-Peter Brandt
LM: Theodora Karamanli

Board of Appeal 3.2.06

Ch: Michael Harrison
TM: Pedro Cipriano
TM: Markus Dorfstätter
TM: Martin Hannam
TM: Thomas Rosenblatt*
LM: Claes Almborg
LM: Jeannine Hoppe
LM: Eleni Kossonakou
LM: Wilhelm Ungler

Board of Appeal 3.2.07

Ch + LM: Ingo Beckedorf
TM: Anja Beckman
TM: Vincenzo Bevilacqua
TM: Antonio Cano Palmero
TM: Benjamin Paul
TM: Andrea Pieracci*
TM: Konstantinos Poalas
TM: Stephanie Watson
LM: Claus-Peter Brandt
LM: Robert Cramer

Board of Appeal 3.2.08

Ch: Paola Acton

MJ: Olga Loizou

Chambre de recours 3.2.02

P: Marco Alvazzi Delfrate
MT: Stephanie Böttcher
MT: David Ceccarelli*
MT: Samuel Dennler
MT: Axel Martinez Möller
MT: Mario Stern
MJ: Nikolaus Obrovski
MJ: Yvonne Podbielski
MJ: Christof Schmidt

Chambre de recours 3.2.03

P: Christoph Herberhold
MT: Rafael Baltanás Y Jorge
MT: Vincent Bouyssy
MT: Christopher Donnelly*
MT: Bernd Goers
MT: Bernhard Miller
MT: Guy Patton
MJ: Eleni Kossonakou
MJ: Nikolaus Obrovski
MJ: Dorothea Prietzel-Funk

Chambre de recours 3.2.04

P: Albert de Vries
MT: Sabine Hillebrand
MT: Christian Kujat
MT: Gabriel Martin González
MT: Sylvain Oechsner de Coninck
MT: Jonathan Wright
MJ: Tamás Bokor
MJ: Christopher Heath*
MJ: Wim van der Eijk

Chambre de recours 3.2.05

P: Philipp Lanz
MT: Matthias Holz
MT: Oliver Randl*
MT: Bettina Spitzer
MT: Tom Vermeulen
MJ: Anna Bacchin
MJ: Claus-Peter Brandt
MJ: Theodora Karamanli

Chambre de recours 3.2.06

P: Michael Harrison
MT: Pedro Cipriano
MT: Markus Dorfstätter
MT: Martin Hannam
MT: Thomas Rosenblatt*
MJ: Claes Almborg
MJ: Jeannine Hoppe
MJ: Eleni Kossonakou
MJ: Wilhelm Ungler

Chambre de recours 3.2.07

P + MJ: Ingo Beckedorf
MT: Anja Beckman
MT: Vincenzo Bevilacqua
MT: Antonio Cano Palmero
MT: Benjamin Paul
MT: Andrea Pieracci*
MT: Konstantinos Poalas
MT: Stephanie Watson
MJ: Claus-Peter Brandt
MJ: Robert Cramer

Chambre de recours 3.2.08

P: Paola Acton

TM: Andreas Björklund
TM: Gerhard Buchmann
TM: Matthew Foulger
TM: Michael Olapinski
TM: Christoph Vetter
RM: Yvonne Podbielski
RM: Christof Schmidt*
RM: Petra Schmitz

Beschwerdekammer 3.3.01

V: Albert Lindner
TM: Silke Albrecht
TM: Regina Hauss
TM: José Molina de Alba
TM: Magdalena Pregetter
TM: Teresa Sommerfeld*
RM: Martina Blasi
RM: Lukas Bühler
RM: Paul de Heij
RM: Roberto Romandini

Beschwerdekammer 3.3.02

V: Marcus O. Müller
TM: Samuel Bertrand
TM: Achim Lenzen
TM: Michele Maremonti*
TM: Paul O'Sullivan
RM: Martina Blasi
RM: Lukas Bühler
RM: Paul de Heij
RM: Roberto Romandini

Beschwerdekammer 3.3.03

V: Daniele Semino
TM: Olivier Dury*
(*ab dem 01.03.2021)
TM: Maxwell Gordon*
(bis 28.02.2021)
TM: Damien Marquis
TM: François Rousseau
RM: Anna Bacchin
RM: Claus-Peter Brandt
RM: Robert Cramer
RM: Wilhelm Ungler

Beschwerdekammer 3.3.04

V: Gabriele Alt
TM: Ashok Chakravarty
TM: Bart Claes*
TM: Oskar Lechner
TM: Dulce Luis Alves
TM: Renate Morawetz
TM: Berthold Rutz
TM: Anja Schmitt
RM: Martina Blasi
RM: Lukas Bühler
RM: Paul de Heij
RM: Roberto Romandini

Beschwerdekammer 3.3.05

V: Ernst Bendl
TM: Sonja Besselmann
TM: Thorsten Burkhardt
TM: Guy Glod*
TM: Josef Roider
RM: Sofía Fernández de Córdoba
RM: Peter Guntz
RM: Olga Loizou
RM: Richard Winkelhofer

TM: Andreas Björklund
TM: Gerhard Buchmann
TM: Matthew Foulger
TM: Michael Olapinski
TM: Christoph Vetter
LM: Yvonne Podbielski
LM: Christof Schmidt*
LM: Petra Schmitz

Board of Appeal 3.3.01

Ch: Albert Lindner
TM: Silke Albrecht
TM: Regina Hauss
TM: José Molina de Alba
TM: Magdalena Pregetter
TM: Teresa Sommerfeld*
LM: Martina Blasi
LM: Lukas Bühler
LM: Paul de Heij
LM: Roberto Romandini

Board of Appeal 3.3.02

Ch: Marcus O. Müller
TM: Samuel Bertrand
TM: Achim Lenzen
TM: Michele Maremonti*
TM: Paul O'Sullivan
LM: Martina Blasi
LM: Lukas Bühler
LM: Paul de Heij
LM: Roberto Romandini

Board of Appeal 3.3.03

Ch: Daniele Semino
TM: Olivier Dury*
(*as from 01.03.2021)
TM: Maxwell Gordon*
(until 28.02.2021)
TM: Damien Marquis
TM: François Rousseau
LM: Anna Bacchin
LM: Claus-Peter Brandt
LM: Robert Cramer
LM: Wilhelm Ungler

Board of Appeal 3.3.04

Ch: Gabriele Alt
TM: Ashok Chakravarty
TM: Bart Claes*
TM: Oskar Lechner
TM: Dulce Luis Alves
TM: Renate Morawetz
TM: Berthold Rutz
TM: Anja Schmitt
LM: Martina Blasi
LM: Lukas Bühler
LM: Paul de Heij
LM: Roberto Romandini

Board of Appeal 3.3.05

Ch: Ernst Bendl
TM: Sonja Besselmann
TM: Thorsten Burkhardt
TM: Guy Glod*
TM: Josef Roider
LM: Sofía Fernández de Córdoba
LM: Peter Guntz
LM: Olga Loizou
LM: Richard Winkelhofer

MT : Andreas Björklund
MT : Gerhard Buchmann
MT : Matthew Foulger
MT : Michael Olapinski
MT : Christoph Vetter
MJ : Yvonne Podbielski
MJ : Christof Schmidt*
MJ : Petra Schmitz

Chambre de recours 3.3.01

P : Albert Lindner
MT : Silke Albrecht
MT : Regina Hauss
MT : José Molina de Alba
MT : Magdalena Pregetter
MT : Teresa Sommerfeld*
MJ : Martina Blasi
MJ : Lukas Bühler
MJ : Paul de Heij
MJ : Roberto Romandini

Chambre de recours 3.3.02

P : Marcus O. Müller
MT : Samuel Bertrand
MT : Achim Lenzen
MT : Michele Maremonti*
MT : Paul O'Sullivan
MJ : Martina Blasi
MJ : Lukas Bühler
MJ : Paul de Heij
MJ : Roberto Romandini

Chambre de recours 3.3.03

P : Daniele Semino
MT : Olivier Dury*
(*à compter du 01.03.2021)
MT : Maxwell Gordon*
(jusqu'au 28.02.2021)
MT : Damien Marquis
MT : François Rousseau
MJ : Anna Bacchin
MJ : Claus-Peter Brandt
MJ : Robert Cramer
MJ : Wilhelm Ungler

Chambre de recours 3.3.04

P : Gabriele Alt
MT : Ashok Chakravarty
MT : Bart Claes*
MT : Oskar Lechner
MT : Dulce Luis Alves
MT : Renate Morawetz
MT : Berthold Rutz
MT : Anja Schmitt
MJ : Martina Blasi
MJ : Lukas Bühler
MJ : Paul de Heij
MJ : Roberto Romandini

Chambre de recours 3.3.05

P : Ernst Bendl
MT : Sonja Besselmann
MT : Thorsten Burkhardt
MT : Guy Glod*
MT : Josef Roider
MJ : Sofía Fernández de Córdoba
MJ : Peter Guntz
MJ : Olga Loizou
MJ : Richard Winkelhofer

Beschwerdekammer 3.3.06

V: Jean-Michel Schwaller
 TM: Paolo Ammendola
 TM: Sergio Arrojo
 TM: Ralf Elsaßer
 TM: Luigi Li Voti*
 TM: Giuseppe Santavicca
 RM: Claus-Peter Brandt
 RM: Robert Cramer
 RM: Christopher Heath
 RM: Jeannine Hoppe

Beschwerdekammer 3.3.07

V: Ambrogio Uselli
 TM: Denis Boulois
 TM: Eric Duval
 TM: Jennifer Lécaillon
 TM: Martin Steendijk
 RM: Aurélie Jimenez
 RM: Yvonne Podbielski*
 RM: Petra Schmitz

Beschwerdekammer 3.3.08

V: Beat Stolz
 TM: Pere Julià
 TM: Marco Montrone
 TM: Daniel Pilat
 TM: Maria Rosario Vega Laso*
 RM: Anna Bacchin
 RM: David Rogers
 RM: Richard Winkelhofer

Beschwerdekammer 3.3.09

V: Andreas Haderlein
 TM: Markus Ansorge
 TM: Francesco Rinaldi*
 TM: Andrea Veronese
 RM: Fritz Blumer
 RM: Eleni Kossonakou
 RM: David Rogers

Beschwerdekammer 3.3.10

V: Pascal Gryczka
 TM: Matthias Kollmannsberger
 TM: Raquel Pérez Carlón*
 TM: Jean-Claude Schmid
 TM: Armin Zellner
 RM: Fritz Blumer
 RM: Tamás Bokor
 RM: Wim van der Eijk

Beschwerdekammer 3.4.01

V: Paul Scriven
 TM: Pascal Fontenay*
 TM: Ana Medeiros Gaspar
 TM: Bernhard Noll
 TM: Torsten Petelski
 TM: Thomas Zinke
 RM: Claes Almborg
 RM: David Rogers
 RM: Richard Winkelhofer

Beschwerdekammer 3.4.02

V: Roland Bekkering
 TM: André Hornung
 TM: Christian Kallinger
 TM: Francisco Narganes-Quijano
 TM: Hans-Christoph von Gronau
 RM: Georg Decker
 RM: Theodora Karamanli
 RM: Bernhard Müller*

Board of Appeal 3.3.06

Ch: Jean-Michel Schwaller
 TM: Paolo Ammendola
 TM: Sergio Arrojo
 TM: Ralf Elsaßer
 TM: Luigi Li Voti*
 TM: Giuseppe Santavicca
 LM: Claus-Peter Brandt
 LM: Robert Cramer
 LM: Christopher Heath
 LM: Jeannine Hoppe

Board of Appeal 3.3.07

Ch: Ambrogio Uselli
 TM: Denis Boulois
 TM: Eric Duval
 TM: Jennifer Lécaillon
 TM: Martin Steendijk
 LM: Aurélie Jimenez
 LM: Yvonne Podbielski*
 LM: Petra Schmitz

Board of Appeal 3.3.08

Ch: Beat Stolz
 TM: Pere Julià
 TM: Marco Montrone
 TM: Daniel Pilat
 TM: Maria Rosario Vega Laso*
 LM: Anna Bacchin
 LM: David Rogers
 LM: Richard Winkelhofer

Board of Appeal 3.3.09

Ch: Andreas Haderlein
 TM: Markus Ansorge
 TM: Francesco Rinaldi*
 TM: Andrea Veronese
 LM: Fritz Blumer
 LM: Eleni Kossonakou
 LM: David Rogers

Board of Appeal 3.3.10

Ch: Pascal Gryczka
 TM: Matthias Kollmannsberger
 TM: Raquel Pérez Carlón*
 TM: Jean-Claude Schmid
 TM: Armin Zellner
 LM: Fritz Blumer
 LM: Tamás Bokor
 LM: Wim van der Eijk

Board of Appeal 3.4.01

Ch: Paul Scriven
 TM: Pascal Fontenay*
 TM: Ana Medeiros Gaspar
 TM: Bernhard Noll
 TM: Torsten Petelski
 TM: Thomas Zinke
 LM: Claes Almborg
 LM: David Rogers
 LM: Richard Winkelhofer

Board of Appeal 3.4.02

Ch: Roland Bekkering
 TM: André Hornung
 TM: Christian Kallinger
 TM: Francisco Narganes-Quijano
 TM: Hans-Christoph von Gronau
 LM: Georg Decker
 LM: Theodora Karamanli
 LM: Bernhard Müller*

Chambre de recours 3.3.06

P : Jean-Michel Schwaller
 MT : Paolo Ammendola
 MT : Sergio Arrojo
 MT : Ralf Elsaßer
 MT : Luigi Li Voti*
 MT : Giuseppe Santavicca
 MJ : Claus-Peter Brandt
 MJ : Robert Cramer
 MJ : Christopher Heath
 MJ : Jeannine Hoppe

Chambre de recours 3.3.07

P : Ambrogio Uselli
 MT : Denis Boulois
 MT : Eric Duval
 MT : Jennifer Lécaillon
 MT : Martin Steendijk
 MJ : Aurélie Jimenez
 MJ : Yvonne Podbielski*
 MJ : Petra Schmitz

Chambre de recours 3.3.08

P : Beat Stolz
 MT : Pere Julià
 MT : Marco Montrone
 MT : Daniel Pilat
 MT : Maria Rosario Vega Laso*
 MJ : Anna Bacchin
 MJ : David Rogers
 MJ : Richard Winkelhofer

Chambre de recours 3.3.09

P : Andreas Haderlein
 MT : Markus Ansorge
 MT : Francesco Rinaldi*
 MT : Andrea Veronese
 MJ : Fritz Blumer
 MJ : Eleni Kossonakou
 MJ : David Rogers

Chambre de recours 3.3.10

P : Pascal Gryczka
 MT : Matthias Kollmannsberger
 MT : Raquel Pérez Carlón*
 MT : Jean-Claude Schmid
 MT : Armin Zellner
 MJ : Fritz Blumer
 MJ : Tamás Bokor
 MJ : Wim van der Eijk

Chambre de recours 3.4.01

P : Paul Scriven
 MT : Pascal Fontenay*
 MT : Ana Medeiros Gaspar
 MT : Bernhard Noll
 MT : Torsten Petelski
 MT : Thomas Zinke
 MJ : Claes Almborg
 MJ : David Rogers
 MJ : Richard Winkelhofer

Chambre de recours 3.4.02

P : Roland Bekkering
 MT : André Hornung
 MT : Christian Kallinger
 MT : Francisco Narganes-Quijano
 MT : Hans-Christoph von Gronau
 MJ : Georg Decker
 MJ : Theodora Karamanli
 MJ : Bernhard Müller*

Beschwerdekammer 3.4.03

V: Gunnar Eliasson
 TM: Andreas Böhm-Pélissier
 TM: Thomas Häusser*
 TM: Marc Ley
 TM: Emmanuel Papastefanou
 TM: Michael Stenger
 TM: Judith Thomas
 TM: Seamus Ward
 RM: Tamás Bokor
 RM: Georg Decker
 RM: Christopher Heath
 RM: Dorothea Prietzel-Funk
 RM: Wim van der Eijk

Beschwerdekammer 3.5.01

V: William Chandler
 TM: Luca Falò
 TM: Norbert Glaser
 TM: Marcus Höhn
 TM: Ivayla Kürten
 TM: Raimund Moser
 TM: Annika Wahrenberg
 TM: Wojciech Zubrzycki
 RM: Eric Mille
 RM: Christof Schmidt
 RM: Petra Schmitz*

Beschwerdekammer 3.5.02

V: Richard Lord
 TM: Harald Bronold
 TM: Gary Flyng*
 TM: Fabian Giesen
 TM: Claudia Vassoille
 RM: Anna Bacchin
 RM: Robert Cramer
 RM: Jeannine Hoppe
 RM: Wilhelm Ungler

Beschwerdekammer 3.5.03

V: Kemal Bengi-Akyuerek
 TM: Javier Eraso Helguera
 TM: Rolf Gerdes
 TM: Karel Peirs
 TM: Klaus Schenkel
 TM: Timothy Snell*
 RM: Claes Almberg
 RM: Nikolaus Obrovski
 RM: Roberto Romandini
 RM: Richard Winkelhofer

Beschwerdekammer 3.5.04

V: Brigitte Willems
 TM: Alain Dumont
 TM: Benjamin Le Guen
 TM: Marc Paci*
 TM: Alexander Seeger
 RM: Georg Decker
 RM: Theodora Karamanli
 RM: Bernhard Müller

Beschwerdekammer 3.5.05

V: Andrea Ritzka
 TM: Philippe Cretaine*
 TM: Eyüp Konak
 TM: Peter Tabery
 TM: Nikolay Uhlmann
 RM: Fritz Blumer
 RM: Eric Mille
 RM: Dorothea Prietzel-Funk

Board of Appeal 3.4.03

Ch: Gunnar Eliasson
 TM: Andreas Böhm-Pélissier
 TM: Thomas Häusser*
 TM: Marc Ley
 TM: Emmanuel Papastefanou
 TM: Michael Stenger
 TM: Judith Thomas
 TM: Seamus Ward
 LM: Tamás Bokor
 LM: Georg Decker
 LM: Christopher Heath
 LM: Dorothea Prietzel-Funk
 LM: Wim van der Eijk

Board of Appeal 3.5.01

Ch: William Chandler
 TM: Luca Falò
 TM: Norbert Glaser
 TM: Marcus Höhn
 TM: Ivayla Kürten
 TM: Raimund Moser
 TM: Annika Wahrenberg
 TM: Wojciech Zubrzycki
 LM: Eric Mille
 LM: Christof Schmidt
 LM: Petra Schmitz*

Board of Appeal 3.5.02

Ch: Richard Lord
 TM: Harald Bronold
 TM: Gary Flyng*
 TM: Fabian Giesen
 TM: Claudia Vassoille
 LM: Anna Bacchin
 LM: Robert Cramer
 LM: Jeannine Hoppe
 LM: Wilhelm Ungler

Board of Appeal 3.5.03

Ch: Kemal Bengi-Akyuerek
 TM: Javier Eraso Helguera
 TM: Rolf Gerdes
 TM: Karel Peirs
 TM: Klaus Schenkel
 TM: Timothy Snell*
 LM: Claes Almberg
 LM: Nikolaus Obrovski
 LM: Roberto Romandini
 LM: Richard Winkelhofer

Board of Appeal 3.5.04

Ch: Brigitte Willems
 TM: Alain Dumont
 TM: Benjamin Le Guen
 TM: Marc Paci*
 TM: Alexander Seeger
 LM: Georg Decker
 LM: Theodora Karamanli
 LM: Bernhard Müller

Board of Appeal 3.5.05

Ch: Andrea Ritzka
 TM: Philippe Cretaine*
 TM: Eyüp Konak
 TM: Peter Tabery
 TM: Nikolay Uhlmann
 LM: Fritz Blumer
 LM: Eric Mille
 LM: Dorothea Prietzel-Funk

Chambre de recours 3.4.03

P : Gunnar Eliasson
 MT : Andreas Böhm-Pélissier
 MT : Thomas Häusser*
 MT : Marc Ley
 MT : Emmanuel Papastefanou
 MT : Michael Stenger
 MT : Judith Thomas
 MT : Seamus Ward
 MJ : Tamás Bokor
 MJ : Georg Decker
 MJ : Christopher Heath
 MJ : Dorothea Prietzel-Funk
 MJ : Wim van der Eijk

Chambre de recours 3.5.01

P : William Chandler
 MT : Luca Falò
 MT : Norbert Glaser
 MT : Marcus Höhn
 MT : Ivayla Kürten
 MT : Raimund Moser
 MT : Annika Wahrenberg
 MT : Wojciech Zubrzycki
 MJ : Eric Mille
 MJ : Christof Schmidt
 MJ : Petra Schmitz*

Chambre de recours 3.5.02

P : Richard Lord
 MT : Harald Bronold
 MT : Gary Flyng*
 MT : Fabian Giesen
 MT : Claudia Vassoille
 MJ : Anna Bacchin
 MJ : Robert Cramer
 MJ : Jeannine Hoppe
 MJ : Wilhelm Ungler

Chambre de recours 3.5.03

P : Kemal Bengi-Akyuerek
 MT : Javier Eraso Helguera
 MT : Rolf Gerdes
 MT : Karel Peirs
 MT : Klaus Schenkel
 MT : Timothy Snell*
 MJ : Claes Almberg
 MJ : Nikolaus Obrovski
 MJ : Roberto Romandini
 MJ : Richard Winkelhofer

Chambre de recours 3.5.04

P : Brigitte Willems
 MT : Alain Dumont
 MT : Benjamin Le Guen
 MT : Marc Paci*
 MT : Alexander Seeger
 MJ : Georg Decker
 MJ : Theodora Karamanli
 MJ : Bernhard Müller

Chambre de recours 3.5.05

P : Andrea Ritzka
 MT : Philippe Cretaine*
 MT : Eyüp Konak
 MT : Peter Tabery
 MT : Nikolay Uhlmann
 MJ : Fritz Blumer
 MJ : Eric Mille
 MJ : Dorothea Prietzel-Funk

Beschwerdekammer 3.5.06

V: Martin Müller
TM: Teodor Alecu
TM: Stefan Krischer
TM: Alan Teale*
TM: Georges Zucka
RM: Aurélie Jimenez
RM: Bernhard Müller

Beschwerdekammer 3.5.07

V + RM: Jean Geschwind
TM: Corinne Barel-Faucheux
TM: Ronald de Man
TM: Michael Jaedicke
TM: Paula San-Bento Furtado*
RM: Eric Mille

Artikel 3

Zusammensetzung der Kammer in einer Beschwerdesache

(1) Der Vorsitzende bestimmt aus dem Kreis der Mitglieder der Kammer die Zusammensetzung, in welcher die Kammer über die Beschwerde entscheidet.

(2) Bei der Bestimmung der Zusammensetzung berücksichtigt der Vorsitzende insbesondere die Arbeitsbelastung der Kammermitglieder sowie die technischen und sprachlichen Anforderungen der Beschwerdesache.

(3) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, bestimmt der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied einer anderen Kammer. Dabei hat er das Einvernehmen mit deren Vorsitzendem herzustellen.

(4) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, bestimmt der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied, welches Mitglied einer anderen Kammer ist. Dabei hat er das Einvernehmen mit dem Vorsitzenden der Juristischen Beschwerdekammer herzustellen.

(5) Der Präsident der Beschwerdekammern ist bei Anwendung der Absätze 3 und 4 zu unterrichten.

Artikel 4

Änderung der Zusammensetzung der Kammer in einer Beschwerdesache

(1) Kann ein nach Artikel 3 oder 4 bestimmtes Mitglied an der Beschwerdesache nicht oder nicht mehr mitwirken oder gibt eine Änderung des Geschäftsverteilungsplans hierzu Anlass, bestimmt der Vorsitzende ein anderes Mitglied der Kammer. Dabei berücksichtigt er

Board of Appeal 3.5.06

Ch: Martin Müller
TM: Teodor Alecu
TM: Stefan Krischer
TM: Alan Teale*
TM: Georges Zucka
LM: Aurélie Jimenez
LM: Bernhard Müller

Board of Appeal 3.5.07

Ch + LM: Jean Geschwind
TM: Corinne Barel-Faucheux
TM: Ronald de Man
TM: Michael Jaedicke
TM: Paula San-Bento Furtado*
LM: Eric Mille

Article 3

Composition of the Board in a particular appeal

(1) The Chairman shall determine the composition of the Board responsible for deciding it from amongst the Board members.

(2) In determining the composition the Chairman shall in particular take account of the workload of each member and the technical and language requirements of the case.

(3) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chairman shall designate a technically qualified member from another Board. In so doing he or she shall obtain the consent of the Chairman of that Board.

(4) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chairman shall designate a legally qualified member from another Board. In so doing he or she shall obtain the consent of the Chairman of the Legal Board of Appeal.

(5) The President of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 3 and 4.

Article 4

Change of composition of the Board in a particular appeal

(1) If a member designated pursuant to Article 3 or 4 cannot or can no longer participate in the case, or if a change in the business distribution scheme occasions it, the Chairman shall designate another member of his or her Board to replace that member, having regard in particular

Chambre de recours 3.5.06

P : Martin Müller
MT : Teodor Alecu
MT : Stefan Krischer
MT : Alan Teale*
MT : Georges Zucka
MJ : Aurélie Jimenez
MJ : Bernhard Müller

Chambre de recours 3.5.07

P + MJ : Jean Geschwind
MT : Corinne Barel-Faucheux
MT : Ronald de Man
MT : Michael Jaedicke
MT : Paula San-Bento Furtado*
MJ : Eric Mille

Article 3

Composition de la chambre appelée à statuer dans un recours

(1) Le président désigne parmi les membres de la chambre ceux qui composent la chambre appelée à statuer sur le recours.

(2) Lors de la détermination de la composition, le président tient notamment compte de la charge de travail de chaque membre ainsi que des exigences techniques et linguistiques du recours considéré.

(3) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le président désigne un membre technicien d'une autre chambre. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre concernée.

(4) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le président désigne dans la composition un membre juriste d'une autre chambre. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre de recours juridique.

(5) Le Président des chambres de recours doit être informé de l'application des paragraphes 3 et 4.

Article 4

Modification de la composition de la chambre appelée à statuer sur un recours

(1) Si un membre désigné en application de l'article 3 ou 4 n'est pas ou n'est plus en mesure de participer au règlement d'un recours, ou si une modification du plan de répartition des affaires l'exige, le président désigne un autre membre de sa chambre en tenant compte notamment des critères

insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien.

(2) Kann ein technisch vorgebildetes Mitglied einer der nachstehend genannten Kammern nicht unter Anwendung des Absatzes 1 ersetzt werden, bestimmt der Vorsitzende ein Mitglied einer der Kammern seiner oder ihrer nachstehend genannten Gruppe, vorbehaltlich der Zustimmung des Vorsitzenden dieser Kammer und unter Berücksichtigung insbesondere der in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien:

- Kammern 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04 und 3.2.07;
- Kammern 3.2.02 und 3.2.08;
- Kammern 3.3.01, 3.3.04 und 3.3.08;
- Kammern 3.3.05 und 3.3.06;
- Kammern 3.3.02 und 3.3.10; sowie
- Kammern 3.5.05 und 3.5.07.

(3) Kann ein technisch vorgebildetes Mitglied nicht unter Anwendung der Absätze 1 oder 2 ersetzt werden, bestimmt der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied, das Mitglied einer anderen Kammer ist. Dabei hat er das Einvernehmen mit deren Vorsitzendem herzustellen und insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien zu berücksichtigen.

(4) Kann ein rechtskundiges Mitglied nicht unter Anwendung des Absatzes 1 ersetzt werden, bestimmt der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied einer anderen Kammer. Dabei hat er das Einvernehmen mit dem Vorsitzenden der Juristischen Beschwerdekammer herzustellen. Dabei berücksichtigt er insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien.

(5) Der Präsident der Beschwerdekammern ist bei Anwendung der Absätze 3 und 4 zu unterrichten.

Artikel 5 Bestimmung eines Ersatzmitgliedes durch den Präsidenten der Beschwerdekammern

Kann durch die Anwendung von Artikel 4 ein Kammermitglied nicht ersetzt werden, bestimmt der Präsident der Beschwerdekammern das Ersatzmitglied.

Artikel 6 Zusammensetzung der Kammer bei sachlichem Zusammenhang mehrerer Beschwerden

Stehen bei der Kammer anhängige Beschwerden insbesondere wegen ähnlicher Rechts- und Tatfragen in

to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(2) If a technically qualified member of one of the Boards listed below cannot be replaced in accordance with paragraph 1, the Chairman shall designate a member of one of the Boards of his or her group as defined below, subject to the agreement of the Chairman of that Board and having regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2:

- Boards 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04 and 3.2.07;
- Boards 3.2.02 and 3.2.08;
- Boards 3.3.01, 3.3.04 and 3.3.08;
- Boards 3.3.05 and 3.3.06;
- Boards 3.3.02 and 3.3.10; and
- Boards 3.5.05 and 3.5.07.

(3) If a technically qualified member cannot be replaced in accordance with paragraph 1 or 2, the Chairman shall designate a technically qualified member from another Board. In so doing he or she shall obtain the consent of the Chairman of that Board and have regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(4) If a legally qualified member cannot be replaced in accordance with paragraph 1, the Chairman shall designate a legally qualified member from another Board. In so doing he or she shall obtain the consent of the Chairman of the Legal Board of Appeal and have regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(5) The President of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 3 and 4.

Article 5 Designation of a replacement member by the President of the Boards of Appeal

If a member of a Board cannot be replaced by applying Article 4, the President of the Boards of Appeal shall designate the replacement member.

Article 6 Composition of the Board where a number of appeals are closely linked

Where appeals pending before the Board are closely linked, in particular by involving similar legal or factual

exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(2) Si un membre technicien d'une des chambres listées ci-dessous ne peut être remplacé conformément au paragraphe 1, le président désigne un membre de l'une des chambres de son groupe tel que défini ci-dessous, sous réserve de l'accord du président de cette chambre et en tenant compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2 :

- Chambres 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04 et 3.2.07 ;
- Chambres 3.2.02 et 3.2.08 ;
- Chambres 3.3.01, 3.3.04 et 3.3.08 ;
- Chambres 3.3.05 et 3.3.06 ;
- Chambres 3.3.02 et 3.3.10 ; et
- Chambres 3.5.05 et 3.5.07.

(3) Si un membre technicien ne peut être remplacé conformément aux paragraphes 1 ou 2, le président désigne un membre technicien d'une autre chambre. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre concernée et tient compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(4) Si un membre juriste ne peut être remplacé conformément au paragraphe 1, le président désigne un membre juriste d'une autre chambre. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre de recours juridique et tient compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(5) Le Président des chambres de recours doit être informé de l'application des paragraphes 3 et 4.

Article 5 Désignation d'un membre remplaçant par le Président des chambres de recours

Si un membre de chambre ne peut être remplacé en application de l'article 4, le Président des chambres de recours désigne le membre remplaçant.

Article 6 Composition de la chambre en cas de connexité d'affaires

Lorsque des recours déposés devant la même chambre sont connexes, notamment parce qu'ils impliquent une

einem sachlichen Zusammenhang, kann der Vorsitzende bestimmen, dass die Kammer in derselben Besetzung entscheidet.

Artikel 7 Übergangsbestimmungen

Unberührt von diesem Geschäftsverteilungsplan bleiben die Verfahren, in denen vor dem 1. Januar 2021 bereits ein Bescheid ergangen oder eine mündliche Verhandlung anberaumt worden ist, sowie die Verfahren, die in den Übergangsbestimmungen früherer Geschäftsverteilungspläne einzeln zugewiesen worden sind. Diese Regelung gilt entsprechend, wenn während des Geschäftsjahres eine Änderung der Geschäftsverteilung erfolgt.

Artikel 8 Geltungsdauer

Dieser Geschäftsverteilungsplan gilt für die Zeit vom 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2021.

Geschehen zu Haar am
16. Dezember 2020

Für das Präsidium

Der Vorsitzende

questions, the Chairman may order that the Board shall decide in the same composition.

Article 7 Transitional provisions

Cases in which before 1 January 2021 a communication has been sent or oral proceedings have been appointed shall not be affected by this business distribution scheme, nor shall those cases individually allocated in transitional provisions of previous business distribution schemes. This provision applies mutatis mutandis if the business distribution scheme is amended during the working year.

Article 8 Term of validity

This business distribution scheme shall apply from 1 January 2021 until 31 December 2021.

Done at Haar on
16 December 2020

For the Presidium

The Chairman



C. Josefsson

similitude des questions de fait ou de droit, le président peut décider que la chambre statuera dans la même composition.

Article 7 Dispositions transitoires

Ne sont pas affectées par la nouvelle répartition des affaires les procédures pour lesquelles, avant le 1^{er} janvier 2021, une notification a déjà été émise ou la date de la tenue d'une procédure orale déjà fixée, ainsi que les procédures attribuées individuellement par les dispositions transitoires des plans de répartition antérieurs. Cette règle s'applique mutatis mutandis lorsque, pendant l'année d'activité, une modification de la répartition des affaires est décidée.

Article 8 Durée de validité

Le présent plan de répartition est établi pour la période du 1^{er} janvier 2021 au 31 décembre 2021.

Fait à Haar, le
16 décembre 2020

Pour le Praesidium

Le Président